

No.	戸籍の記載	英語訳	記入のポイント
1	全部事項証明	Certificate of All Registered Matters	
2	個人事項証明	Certificate of Individual Registered Matters	
3	本籍	Registered Domicile	最小単位から記載する。 例) 富山県富山市桜木町10番 10 Sakuragi-cho, Toyama City, Toyama Prefecture 例) 富山県富山市千石町一丁目1番地 1(chome)-1 Sengoku-machi, Toyama City, Toyama Prefecture
4	氏名	Name	大文字で記載する。 例) 富山 太郎 TOYAMA TARO 氏名のアルファベット記載はパスポート通りと する。 例) 加藤→KATO
5	戸籍事項	Concerning Family Register	
6	戸籍改製	Revision of Family Register	
7	【改製日】平成12年3月4日	[Date of Revision]March 4, 2000	年月日は月（アルファベット表示）、日、年 （西暦）の順とする
8	【改製事由】平成6年法務省 令第51号附則第2条第1項 による改製	[Reason for Revision]In accordance with Clause 1,Article 2 of Supplementary Provisions, No.51 of the Ministry of Justice Ordinance of 1994.	
9	戸籍編製	Compilation of Family Register	
10	編製日	Date of Compilation	年月日は月（アルファベット表示）、日、年 （西暦）の順とする 例) 平成25年4月20日→April 20, 2013
11	転籍	Transfer of Family Register	

12	転籍日	Date of Transfer of Family Register	「１０編製日」欄参照
13	従前の記録 従前本籍	Previous Registered Domicile	最小単位から記載する。 例) 富山県中新川郡立山町前沢１番地 1 Maezawa, Tateyama-cho, Nakaniikawa-gun, Toyama Prefecture 例) 愛知県名古屋市瑞穂区平郷町一丁目１番地 1(chome)-1 Heigo-cho, Mizuho Ward, Nagoya City, Aichi Prefecture
14	戸籍に記録されている者	Person Recorded on the Family Register	
15	名	Name	大文字で記載する。
16	生年月日	Date of Birth	「１０編製日」欄参照
17	配偶者区分	Spouse Designation	夫 Husband 妻 Wife
18	父	Father	
19	母	Mother	
20	養父	Adoptive Father	
21	養母	Adoptive Mother	
22	続柄	Relationship	長男 First son    長女 First daughter 二男 Second son    二女 Second daughter 三男 Third son    三女 Third daughter 養子 Adopted son    養女 Adopted daughter
23	身分事項	Concerning	
24	出生	Birth	
25	出生日	Date of Birth	
26	出生地	Place of Birth	
27	届出日	Date of Notification	
28	届出人	Notifier	
29	送付を受けた日	Received Notification Form	

30	受理者	Person who accepted the document	例) 千葉県千葉市長 Mayor of Chiba City, Chiba Prefecture
31	婚姻	Marriage	
32	婚姻日	Date of Marriage	
33	配偶者氏名	Name of Spouse	
34	配偶者の国籍	Nationality of Spouse	
35	配偶者の生年月日	Date of Spouse's Birth	
36	婚姻の方式	Format of Marriage	例) フィリピンの方式 Format of Philippines
37	証書提出日	Date of Marriage Certificate Submission	
38	従前戸籍	Previous Family Register	
39	除籍	Removal from the Family Register	
40	新本籍	New Registered Domicile	
41	称する氏	Family Name being used	夫の氏 Family Name of Husband 妻の氏 Family Name of Wife
42	以下余白	keep this space blank	
43	発行番号 -----富山県富山市	Issue No.-----Toyama City,Toyama Prefecture	例) 発行番号 00123456-20140704-00000078富山県富山市 Issue No.00123456-20140704-00000078Toyama City,Toyama Prefecture
44	以下次項	to be continued in the next page	
45	これは、戸籍に記録されている事項の全部を証明した書面である。	This document is to certify that all registered matters on this family register were officially recorded.	

46	これは、戸籍中の一部の者について記録されている事項の全部を証明した書面である。	This document is to certify that all registered matters for this individual on this family register were officially recorded.	
47	令和3年4月24日 (証明書の発行日)	April 24, 2021	
48	富山市長 藤井 裕久 公印	Mayor of Toyama City FUJII HIROHISA seal of mayor	





